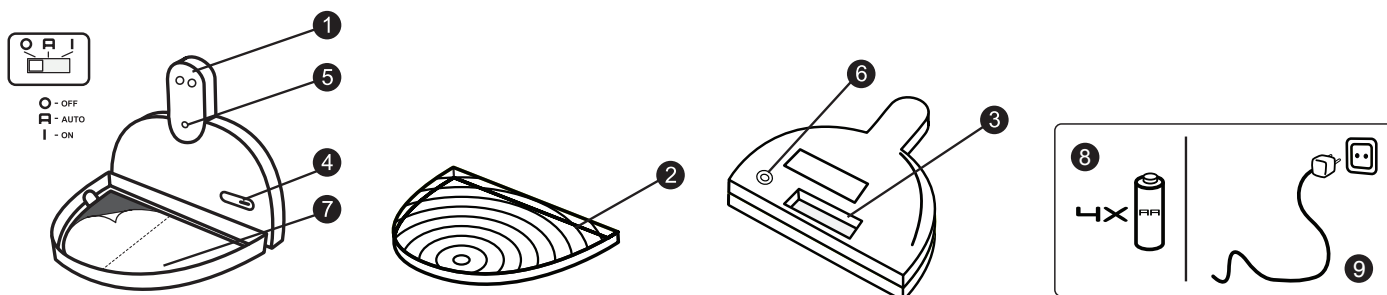


# My FleaTrap

EC REP EU representative:

Zantey ApS  
Lejrvej 17  
DK-3500 Værløse  
Denmark

info@myfleatrap.com  
www.myfleatrap.com



Благодаря Ви, че закупихте *myFleaTrap*!

*myFleaTrap* е извънредно ефективен и природосъобразен капан за бълхи, който е създаден, за да изчисти дома Ви от бълхи бързо и без използване на пестициди.

BA

## На снимката са показани:

- |                         |                                  |   |
|-------------------------|----------------------------------|---|
| 1. Две LED лампи        | 4. Бутон за включване/изключване | 7. Лепящ лист                             |
| 2. Предпазна решетка    | 5. Сензор за светлина            | 8. 4 бр. батерии AA (не са включени)      |
| 3. Отделение за батерии | 6. Гнезда за 6 DCV               | 9. myFleaTrap Зарядно 6V (не са включени) |

## Монтаж

За да поставите лепящия лист, вдигнете решетката, отстранете фолиото от лепящия лист и поставете листа на дъното (с лепящата страна нагоре), след което върнете решетката на мястото ѝ. Свържете със зарядното или поставете 4 бр. батерии AA. Бутонът за включване/изключване има три работни позиции: "I" Нормален режим за най-добър резултат (24 часа в денонощие) "A" Енергоспестяващ режим (работи само на тъмно, тъй като този режим е светлочувствителен) "O" Капанът за бълхи е изключен.

## Къде да го поставите

За най-добър ефект поставете капана за бълхи на пода в ъгъла или покрай стената с лице към стаята. Капанът за бълхи привлича бълхите в стаята, в която е поставен, и е с обхват от 12 m и ъгъл на действие от 160°. Капанът за бълхи дава най-добри резултати, когато работи 24 часа в денонощие.

## Поддръжка

Когато се покрие с бълхи или прах, лепящият лист трябва да се подмени. За целта поне веднъж седмично проверявайте дали по листа има още място за лепене.

## Оптимална работа

Ако не използвате капана за бълхи, извадете батериите/изключете зарядното. Изхвърлете лепящия лист. Сгънете капана за бълхи и го приберете в кутията. Съхранявайте го на сухо място на стайна температура.

## Неизправности: LED лампите не работят

Уверете се, че бутонът е в позиция "I" или "A".

Проверете дали захранването е включено и дали зарядното е поставено правилно в отвора на капана. Ако използвате батерии, проверете дали са в изрядно състояние.

## Важно:

LED лампите се редуват през интервал от пет минути. Когато бутонът е в позиция "A", лампите светят само нощем

## Предпазни мерки

Не позволявайте на деца да гледат пряко в LED лампите, когато капанът е включен. Дръжте децата далеч от капана. Не мокрете капана.

*myFleaTrap* е защитен промишлен дизайн. Патент №: 5-231-790.

Děkujeme vám za zakoupení *myFleaTrap*!

*myFleaTrap* je extrémně efektivní a k životnímu prostředí šetrná past na blechy, která je navržena tak, aby rychle a bez jakýchkoliv pesticidů vyčistila váš domov od blech.

#### Na snímku vidíte:

- |                        |                             |   |
|------------------------|-----------------------------|---|
| 1. Dvě LED diody       | 4. Tlačítko zapnutí/vypnutí | 7. Lepicí list  |
| 2. Ochranný rošt       | 5. Světelné čidlo           | 8. 4 x AA baterie (nejsou součástí balení)                      |
| 3. Prostor pro baterie | 6. 6 DCV zásuvky            | 9. <i>myFleaTrap</i> 6V napájecí adaptér (není součástí balení) |

#### Nastavení

Lepicí list se vkládá následovně: zvedněte rošt, odstraňte fólii z lepicího listu, umístěte lepicí list v dolní části (lepicí stranou nahoru) a pak uložte rošt zpět na místo. Připojte k napájecímu adaptéru nebo vložte 4 x AA baterie. Spínač zapnutí/vypnutí má tři provozní režimy: „I“ Běžný provoz s největším účinkem (24 hodin denně) „A“ Energeticky úsporný provoz (funguje pouze ve tmě, protože režim je citlivý na světlo) „O“ Past na blechy je vypnuta.

#### Umístění

Aby bylo zajištěno optimální využití, umístěte pasti na blechy v rohu na podlaze nebo podél zdi, čelem do místnosti. Past na blechy přitahuje blechy v místnosti, ve které je umístěna, a má rozsah 12 m a úhel svazku 160°. Past na blechy poskytuje nejlepší výsledky, když je zapnuta 24 hodin denně.

#### Údržba

Výměna lepicího listu by měla být provedena, pokud je celý pokrytý blechami nebo prachem. Proto byste minimálně jednou týdně měli kontrolovat, zda je lepicí list stále lepkavý.

#### Optimální manipulace

Když past na blechy není používána, vyjměte baterie/odpojte napájecí adaptér. Zlikvidujte lepicí list. Složte past na blechy a uchovávejte ji v krabici. Skladujte ji v suchu při pokojové teplotě.

#### Řešení problémů: LED diody nefungují

Ujistěte se, zda je přepínač v poloze „I“ nebo „A“. Zkontrolujte, zda je napájení zapnuto a zda je napájecí adaptér správně připojen k přívodu elektrické energie na pasti. Pokud používáte baterie, zkontrolujte, zda jsou stále v provozuschopném stavu.

**Důležité:** LED diody se budou střídavě zapínat v pětiminutových intervalech. Pokud je přepínač v poloze „A“, světlo se rozsvítí pouze na v noci.

#### Bezpečnostní opatření

Nenechte děti se přímo dívat na LED diody, pokud je past zapnuta. Udržujte děti v dostatečné vzdálenosti od pasti. Zabraňte zamokření pasti.

*myFleaTrap* je chráněný design. Patent č. 5-231-790.

Vielen Dank, dass Sie *myFleaTrap* gekauft haben!

*myFleaTrap* ist eine äußerst effektive und umweltfreundliche Flohfalle, die pestizidfrei produziert wird und Ihr Zuhause von Flöhen befreit.

#### Die Abbildung zeigt:

- |                     |                     |   |
|---------------------|---------------------|---|
| 1. Zwei Lichtdioden | 4. Ein-/Ausschalter | 7. Klebeplatte  |
| 2. Schutzgitter     | 5. Lichtsensor      | 8. 4 AA-Batterien (nicht im Lieferumfang enthalten)               |
| 3. Batteriekammer   | 6. 6DCV-Stecker     | 9. <i>myFleaTrap</i> 6V-Adapter (nicht im Lieferumfang enthalten) |

#### Aufstellen

Die Klebeplatte wird eingesetzt, indem das Gitter angehoben wird. Entfernen Sie die Folie von der Klebeplatte, platzieren Sie diese unten (Klebeite nach oben) und geben Sie das Gitter an seinen Platz. Den Adapter anschließen oder 4 AA-Batterien einsetzen.

Die Falle bietet drei Funktionsarten: „I“ Gewöhnlicher Betrieb für den größtmöglichen Effekt (den ganzen Tag über), „A“ Stromsparbetrieb (Betrieb in der Dunkelheit durch Lichtsensor), „O“ Flohfalle abgeschaltet.

#### Platzierung

Stellen Sie die Flohfalle für eine optimale Nutzung am Boden in eine Ecke oder an eine Wand mit der Öffnung zum Raum hin. Die Flohfalle lockt Flöhe in dem Raum an, in dem sie aufgestellt ist, und verfügt über eine Reichweite von 12 m und 160° Abstrahlwinkel. Die Flohfalle

bietet die besten Ergebnisse, wenn sie den ganzen Tag über eingeschaltet ist.

#### Wartung

Die Klebeplatte sollte ausgetauscht werden, wenn sie voll mit Flöhen oder Staub ist. Daher sollten Sie ein Mal wöchentlich kontrollieren, ob die Klebeplatte noch immer gut klebt.

#### Optimale Handhabung

Wenn die Flohfalle nicht benutzt wird, sollten die Batterien entfernt/sollte der Adapter ausgesteckt werden. Die Klebeplatte wird entsorgt. Die Flohfalle wird zusammengeklappt und in der Schachtel aufbewahrt. Trocken bei Zimmertemperatur aufbewahren.

#### Fehlersuche: Leuchtdiode leuchtet nicht

Kontrollieren Sie, dass die Funktion „I“ oder „A“ eingestellt ist. Kontrollieren Sie, dass die Steckdose funktioniert und der Adapter richtig am Stromeingang der Falle angeschlossen ist. Wenn Sie Batterien verwenden, stellen Sie sicher, dass diese noch funktionsfähig sind.

**Wichtig:** Wenn die Funktion „A“ eingestellt ist, schaltet sich das Licht erst ein, wenn es dunkel ist. Die Leuchtdiode wird wechselweise alle 5 Minuten eingeschaltet.

#### Sicherheitsvorkehrungen

Lassen Sie Kinder nicht in unmittelbarer Nähe der Leuchtdiode spielen, wenn die Falle eingeschaltet ist. Außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren. Vermeiden Sie, dass die Falle nass wird.

*myFleaTrap* ist mit der Patentnr. 5-231-790 urheberrechtlich geschützt.

Tak for dit køb af *myFleaTrap*

*myFleaTrap* er en yderst effektiv og miljøvenlig loppefælde, der er konstrueret til giftfrit og hurtigt at holde dit hjem fri for lopper.

#### Billedet viser:

- |                       |                      |   |
|-----------------------|----------------------|---|
| 1. To lysdioder       | 4. Tænd/sluk kontakt | 7. Limplade   |
| 2. Beskyttelsesgitter | 5. Lyssensor         | 8. 4 x AA batterier (medfølger ikke)                    |
| 3. Batterirum         | 6. 6 DCV stik        | 9. <i>myFleaTrap</i> 6V strømforsyning (medfølger ikke) |

#### Opsætning

Limpladen isættes ved at løfte gitteret, fjern folien fra limpladen, placer limpladen i bunden (klæbende side opad), sæt gitteret på plads. Forbind strømforsyningen eller isæt 4 x AA batterier.

Fælden har tre funktionsmåder: "I" Almindelig drift for størst effekt (i drift hele døgnet), "A" Strømsparende drift (i drift, når det er mørkt) og "O" Slukker fælden.

#### Placering

For optimal udnyttelse, placer fælden på gulvet i et hjørne eller langs en væg. Fælden tiltrækker lopperne i det rum, hvor den er placeret og har en rækkevidde på 12 m. Fælden giver de bedste resultater, når den er tændt hele døgnet.

#### Vedligeholdelse

Udskiftning af limpladen bør ske, når den er fyldt med lopper eller støvet til. Du bør derfor mindst én gang om ugen undersøge, om limpladen stadig klitrer effektivt.

#### Optimal håndtering

Når fælden ikke er i brug, fjernes batterierne/tages strømforsyningen fra. Limpladen smides ud. Fælden klappes sammen og gemmes i æsken. Opbevares tørt og ved stuetemperatur.

#### Fejlfinding: Lysdioderne lyser ikke

Vær sikker på at kontakten står i "I" eller "A" positionen. Tjek at stikkontakten er tændt, og at strømforsyningen sidder rigtigt i strømindsangen i fælden. Bruger du batterier, undersøg at de stadig er funktionsdygtige.

**Vigtigt:** Lysdioderne er tændt på skift med 5 minutters mellemrum. Når kontakten står på "A", tænder lyset først, når det er mørkt.

#### Sikkerhedsforanstaltninger

Lad ikke børn kigge direkte på lysdioderne, når fælden er tændt. Hold børn væk fra fælden. Undgå at fælden bliver våd.

*myFleaTrap* er designbeskyttet. Patent nr. 5,231,790.

Täname, et ostsid *myFleaTrapi*.

*myFleaTrap* on väga tõhus ja keskkonnasõbralik kirbulõks, mis puhastab su kodu kiiresti kirpudest pestitsiidide kasutamata

#### Fotol on kujutatud:

- |                             |                                 |  |
|-----------------------------|---------------------------------|--|
| 1. Kaks LED-tuld.           | 4. Sisse/välja lülitamise nupp. | 7. Kleepleht.  |
| 2. Kaitsevõre.              | 5. Valgussensor.                | 8. 4 x AA patareid (ei kuulu komplekti).               |
| 3. Patareipesa.Lichtsensior | 6. 6 DCV pesa.                  | 9. <i>myFleaTrapi</i> 6V adapter (ei kuulu komplekti). |

#### Kasutusele võtmise

Kleeplehe paigaldamiseks tõsta võre üles, eemalda kleplehelt kaitsepaber, aseta klepleht kirbulõksu põhja (kleepuv pool ülespoole) ja lõpuks aseta võre tagasi omale kohale.

Ühenda seade vooluvõrku või paigalda 4 AA patareid.

Sisse/välja lülitamise nupul on kolm asendit:

"I" Tavarežiim, kõige efektiivsem tulemus (24 tundi ööpäevas).

"A" Energiasäästlik režiim (töötab ainult pimedas, sest töörežiim on valgustundlik).

"O" Kirbulõks on välja lülitatud.

#### Kuhu kirbulõks asetada?

Kõige optimaalsem on asetada kirbulõks põrandale toanurka või seina äärde esiosaga väljapoole.

Kirbulõks meelitab kirpe ligi sellest ruumist, kuhu ta on paigaldatud. Lõksu tööraadius on 12 m ja 160°.

Kirbulõks on kõige efektiivsem ja tulemus parim, kui ta on ööpäevaringselt sisse lülitatud.

#### Hooldus

Kui klepleht on kirpude või tolmuga kaetud, tuleb see uue vastu vahetada. Kontrolli vähemalt korra nädalas, kas klepleht on piisavalt kleepuv.

#### Optimaalne kasutamine

Kui kirbulõksu ei kasutata, võta seadmest patareid välja või eemalda see vooluvõrgust. Viska klepleht prügikasti. Aseta kirbulõks karp ja säilita seda kuivas kohas toatemperatuuril.

#### Tõrked töös: LED-tuled ei põle

Veendu, et lüliti on asendis "I" või "A".

Kontrolli, kas elektritoide on olemas ja kas adapteri pistik on korralikult kirbulõksu elektripesasse ühendatud. Kui kasutad patareitoide, kontrolli patareide korrasolekut.

**Tähelepanu:** LED-tuled süttivad vaheldumisi 5-minutilise intervalliga. kui lüliti on asendis "A", süttib tuluke ainult pimedas ruumis.

#### Ettevaatusabinõud

Kui lõks on sisse lülitatud, ära luba lastel otse LED-tuledesse vaadata.

Hoia lapsed lõksust eemal.

Hoia lõksu märjaks saamise eest.

*myFleaTrap* on autoriõigusega kaitstud. Patent nr 5-231-790.

Thank you for purchasing *myFleaTrap*

*myFleaTrap* is an extremely effective and environmentally friendly flea trap, which is designed to quickly clear your home from fleas without any pesticides.

#### The photo shows:

- |                        |                         |   |
|------------------------|-------------------------|---|
| 1. Two LEDs            | 4. Switch on/off button | 7. Adhesive sheet                             |
| 2. Protective grate    | 5. Light sensor         | 8. 4 x AA batteries (not included)            |
| 3. Battery compartment | 6. 6 DCV sockets        | 9. myFleaTrap 6V power adaptor (not included) |

#### Setting-up

The adhesive sheet is inserted by lifting the grate off, removing the foil from the adhesive sheet, placing the adhesive sheet in the bottom (the sticky side facing upwards) and then putting the grate back into place. Connect to the power adaptor or insert 4 x AA batteries. The switch on/off button has three operating modes:

"I" Ordinary operation for the greatest effect (24-hours a day)

"A" Energy-saving operation (only operates in darkness as this mode is light-sensitive)

"O" The flea trap is switched off

#### Where to place

For optimal utilisation, place the flea trap in a corner on the floor or along a wall, facing the room.

The flea trap attracts the fleas in the room in which it is placed, and has a range of 12 m and 160° beam angle.

The flea trap provides the best results when it is switched on 24-hours a day.

#### Maintenance

Replacement of the adhesive sheet should be done when it is full of fleas or dust. Therefore, you should check at least once a week whether the adhesive sheet is still effectively sticky.

#### Optimal handling

When the flea trap is not being used, remove the batteries/disconnect the power adaptor. Discard the adhesive sheet. Fold the flea trap and keep it in the box. Store in a dry place at room temperature.

#### Troubleshooting: The LEDs do not work

Make sure that the switch is positioned at "I" or "A".

Check that the power is switched on and that the power adaptor is correctly connected to the power inlet in the trap. If you use batteries, check that they are still in working order.

**Important:** The LEDs switch on alternately with a five-minute interval. When the switch is positioned at "A", the light will only switch on at night.

#### Safety precautions

Do not let children look directly into the LEDs when the trap is switched on.

Keep children away from the trap (it is not a toy). Avoid getting the trap wet.

*myFleaTrap* is protected design. Patent No 5-231-790.

Gracias por adquirir *myFleaTrap*

*myFleaTrap* es una trampa para pulgas extremadamente eficaz y respetuosa con el medio ambiente, que ha sido diseñada para limpiar rápidamente su hogar de pulgas sin plaguicidas.

#### La foto muestra:

- |                             |                                     |   |
|-----------------------------|-------------------------------------|---|
| 1. Dos LED                  | 4. Interruptor de encendido/apagado | 7. Hoja adhesiva  |
| 2. Rejilla protectora       | 5. Sensor de luz                    | 8. 4 pilas AA (no incluidas)                              |
| 3. Compartimento para pilas | 6. Toma de CC de 6V                 | 9. myFleaTrap Adaptador de corriente de 6V (no incluidas) |

#### Armado de la trampa

Introduzca la hoja adhesiva levantando la rejilla, retire la lámina de la hoja adhesiva, coloque la misma en el fondo (el lado pegajoso hacia arriba) y vuelva a colocar la rejilla en su lugar. Conecte el adaptador de corriente o introduzca 4 pilas AA. El interruptor de encendido/apagado tiene tres modos de funcionamiento:

"I" Modo de funcionamiento continuo para lograr el mayor efecto (24 horas al día)

"A" Modo de ahorro de energía (sólo funciona en la oscuridad ya que es una modalidad sensible a la luz)

"O" La trampa para pulgas está apagada

#### Dónde colocarla

Para un uso óptimo, coloque la trampa para pulgas en una esquina en el suelo o en la pared, orientada hacia la habitación.

La trampa para pulgas atrae a las pulgas que hay en la habitación donde se ha colocado, tiene un alcance de 12 metros/39 pies y un ángulo de haz de 160°. La trampa para pulgas ofrece los mejores resultados cuando está encendida las 24 horas del día.

#### Mantenimiento

La hoja adhesiva debe sustituirse cuando esté llena de pulgas o polvo. Por lo tanto, compruebe al menos una vez a la semana si la hoja adhesiva sigue estando pegajosa.

#### Manipulación óptima

Cuando la trampa para pulgas no esté en uso, quite las pilas/desconecte el adaptador de corriente. Deseche la hoja adhesiva.

Doble la trampa para pulgas y guárdela en la caja. Colóquela en un lugar seco a temperatura ambiente.

#### Resolución de problemas: Los LED no funcionan

Asegúrese de que el interruptor está en la posición "I" o "A". Compruebe que la alimentación está encendida y que el adaptador de corriente está conectado correctamente a la entrada de corriente de la trampa para pulgas. Si utiliza pilas, compruebe que aún funcionan correctamente.

**Importante:** Cuando el interruptor esté en la posición "A", la luz se encenderá solo en la oscuridad, ya que esta modalidad es sensible a la luz. Los LED se encienden alternativamente en un intervalo de cinco minutos.

#### Precauciones de seguridad

No permita que los niños miren directamente a los LED cuando la trampa para pulgas esté encendida. Mantenga a los niños lejos de la trampa para pulgas. Evite que la trampa para pulgas se moje.

*myFleaTrap* es un diseño protegido. Patente nº 5.231.790

Kiitos, kun ostit *myFleaTrap*.

*myFleaTrap* on äärimmäisen tehokas ja ympäristöystävällinen kirppuansa, joka puhdistaa kotisi kirpuista nopeasti ja ilman hyönteismyrkkyjä.

#### Kuvassa näkyvät:

- |                    |                     |  |
|--------------------|---------------------|--|
| 1. Kaksi LED-valoa | 4. On/off-painike   | 7. Liima-arkki   |
| 2. Suojaritilä     | 5. Valoanturi       | 8. 4 x AA-paristot (eivät sisälly pakkaukseen)                 |
| 3. Paristokotelo   | 6. 6 DCV-pistoketta | 9. <i>myFleaTrap</i> in 6V virtajohto (ei sisälly pakkaukseen) |

#### Asennus

Liima-arkki asetetaan paikoilleen nostamalla ritilän pois, irrottamalla suojakalvon liima-arkista, asettamalla liima-arkin pohjalle (tahmea puoli ylöspäin) ja nostamalla ritilän takaisin paikoilleen. Liitä virtajohtoon tai aseta ansaan 4 x AA-paristoa.

On/off-kytkimessä on kolme asentoa:

”I” Normaali käyttö maksimaalisen tehon saavuttamiseksi (24 tuntia vuorokaudessa)

”A” Energiaa säästävä käyttö (toimii ainoastaan pimeässä valotunnistimen ansiosta)

”O” Kirppuansa on sammutettu

#### Minne ansa sijoitetaan

Parhaan tuloksen saat, kun asetat kirppuansan lattialle nurkkaan tai seinän viereen etupuoli huonetta kohti. Kirppuansa houkuttelee kirppuja siinä huoneessa, missä ansa sijaitsee. Ansan kantama on 12 metriä 160° kulmassa. Kirppuansa tehoa parhaiten, kun se on päällä 24 tuntia vuorokaudessa.

#### Huolto

Liima-arkki tulee vaihtaa, kun se on täynnä kirppuja tai pölyä. Tarkistathan siis vähintään kerran viikossa, että liima-arkki on edelleen tarpeeksi tahmea.

#### Oikeanlainen käsittely

Irrota paristot/virtajohto, kun kirppuansa ei ole käytössä. Hävitä liima-arkki. Taittele kirppuansa kokoon ja säilytä omassa laatikossaan. Säilytä laatikko kuivassa paikassa huoneenlämmössä.

#### Vianetsintä: LED-valot eivät pala

Varmista, että virtakytkin on asennossa ”I” tai ”A”. Tarkista, että virta on päällä ja virtajohto on kiinnitetty ansan liittimeen oikein. Mikäli käytät paristoja, tarkista, että niissä on yhä virtaa.

**Tärkeää:** LED-valot syttyvät vuorotellen viiden minuutin välein. Kun kytkin on asennossa ”A”, valo syttyy ainoastaan yöllä.

#### Varotoimenpiteet

Älä anna lasten katsoa suoraan LED-valoihin ansan ollessa päällä. Älä päästä lapsia ansan lähelle.

Vältä ansan kastumista.

*myFleaTrap* on suojattu malli. Patenttiro No 5-231-790.

Merci d'avoir acheté *myFleaTrap*

*myFleaTrap* est un piège à puces extrêmement efficace et respectueux de l'environnement, conçu pour faire rapidement disparaître les puces de votre maison sans pesticides.

#### Sur la photo:

- |                         |                              |  |
|-------------------------|------------------------------|--|
| 1. Deux LED             | 4. Interrupteur marche/arrêt | 7. Feuille adhésive  |
| 2. Grille de protection | 5. Capteur de lumière        | 8. 4 piles AA (non incluses)                               |
| 3. Compartiment à piles | 6. Prise CC 6 V              | 9. <i>myFleaTrap</i> Adaptateur secteur 6 V (non incluses) |

#### Mise en place

Insérez la feuille adhésive en soulevant la grille, retirez le film de la feuille adhésive, placez la feuille adhésive dans le fond (côté collant vers le haut) puis mettez la grille en place. Raccordez l'adaptateur secteur ou insérez 4 piles AA.

L'interrupteur marche/arrêt dispose de trois modes de fonctionnement :

« I » Mode de fonctionnement en continu pour le plus grand effet (24 heures par jour)

« A » Fonctionnement en économie d'énergie (ne fonctionne que dans l'obscurité car ce mode est sensible à la lumière)

« O » Le piège à puces est arrêté

#### Où le placer

Pour une utilisation optimale, placez le piège à puces dans un coin au sol ou le long d'un mur, face à la pièce. Le piège à puces attire les puces dans la pièce où il est installé. Il a une portée de 12 m/39 pieds et un rayon d'action de 160°. Le piège à puces fournit les meilleurs résultats quand il est mis en marche 24 heures par jour.

#### Maintenance

La feuille adhésive doit être remplacée quand elle est pleine de puces ou de poussière. Par conséquent, vous devez vérifier au moins une fois par semaine si la feuille adhésive est toujours efficacement collante.

#### Manipulation optimale

Lorsque le piège à puces n'est pas utilisé, retirez les piles / débranchez l'adaptateur secteur. Jetez la feuille adhésive. Pliez le piège à puces et gardez-le dans sa boîte. Conservez-le dans un endroit sec à température ambiante.

#### Dépannage : Les LED ne fonctionnent pas

Assurez-vous que l'interrupteur soit positionné sur « I » ou « A ».

Vérifiez que l'alimentation soit en marche et que l'adaptateur secteur soit correctement raccordé à l'entrée d'alimentation du piège à puces. Si vous utilisez des piles, vérifiez qu'elles soient encore en état de marche.

**Important :** Les LED s'allument alternativement à cinq minutes d'intervalle. Lorsque l'interrupteur est positionné sur « A », la lumière ne

s'allume que dans l'obscurité car ce mode est sensible à la lumière.

#### Consignes de sécurité

Ne pas laisser les enfants regarder directement dans les LED lorsque le piège à puces est allumé. Tenir les enfants éloignés du piège à puces. Évitez de mouiller le piège à puces.

*myFleaTrap* est un modèle protégé. Brevet n° 5.231.790



Eυχαριστούμε για την αγορά της παγίδας *myFleaTrap*

Το *myFleaTrap* είναι μια εξαιρετικά αποτελεσματική και περιβαλλοντικά φιλική παγίδα για ψύλλους που έχει σχεδιαστεί για τη γρήγορη απομάκρυνση ψύλλων από την οικία σας χωρίς παρασιτοκτόνα.

#### Η φωτογραφία απεικονίζει:

- |                         |                           |  |
|-------------------------|---------------------------|--|
| 1. Δύο LED              | 4. Κουμπί διακόπτη On/off | 7. Αυτοκόλλητο φύλλο   |
| 2. Προστατευτικό πλέγμα | 5. Αισθητήρας φωτός       | 8. 4 μπαταρίες AA (δεν περιλαμβάνονται)                        |
| 3. Χώρος μπαταρίας      | 6. 6 υποδοχές DCV         | 9. <i>myFleaTrap</i> Αντάπτορας ισχύος 6V (δεν περιλαμβάνεται) |

**Εγκατάσταση** Το αυτοκόλλητο φύλλο εισάγεται σηκώνοντας το πλέγμα, απομακρύνοντας τη μεμβράνη από το αυτοκόλλητο φύλλο, τοποθετώντας το αυτοκόλλητο φύλλο στο κάτω μέρος (η αυτοκόλλητη πλευρά βλέπει προς τα επάνω) και κατόπιν τοποθετώντας το πλέγμα πίσω στη θέση του. Συνδέστε τον αντάπτορα ισχύος ή εισαγάγετε 4 μπαταρίες AA. Το κουμπί διακόπτη on/off έχει τρεις καταστάσεις λειτουργίας:

«I» Κανονική λειτουργία για τη μεγαλύτερη αποτελεσματικότητα (24 ώρες το 24ωρο)

«A» Λειτουργία εξοικονόμησης ενέργειας (λειτουργεί μόνο στο σκοτάδι καθώς αυτή η κατάσταση λειτουργίας είναι ευαίσθητη στο φως)

«O» Η παγίδα για ψύλλους είναι απενεργοποιημένη

**Σημείο τοποθέτησης** Για μια βέλτιστη χρήση τοποθετήστε την παγίδα ψύλλων σε μια γωνία στο δάπεδο ή κατά μήκος ενός τοίχου, κατά τέτοιο τρόπο ώστε να βλέπει προς το δωμάτιο. Η παγίδα ψύλλων προσελκύει τους ψύλλους στο δωμάτιο στο οποίο είναι τοποθετημένη και έχει μια εμβέλεια 12 μ. και μια γωνία δέσμης 160°. Η παγίδα ψύλλων παρέχει τα καλύτερα αποτελέσματα όταν ενεργοποιείται για όλο το 24ωρο.

**Συντήρηση** Η αντικατάσταση του αυτοκόλλητου φύλλου πρέπει να διεξαχθεί όταν το φύλλο είναι γεμάτο ψύλλους ή σκόνη. Για το λόγο αυτό πρέπει να ελέγχετε τουλάχιστον μια φορά την εβδομάδα εάν το αυτοκόλλητο φύλλο συνεχίζει να είναι κολλώδες.

**Βέλτιστος χειρισμός** Όταν η παγίδα ψύλλων δεν χρησιμοποιείται, απομακρύνετε τις μπαταρίες/αποσυνδέετε τον αντάπτορα ισχύος. Απορρίψτε το αυτοκόλλητο φύλλο. Κλείστε την παγίδα ψύλλων και φυλάξτε την στο κουτί. Αποθηκεύστε σε έναν στεγνό χώρο σε θερμοκρασία δωματίου.

**Αντιμετώπιση προβλημάτων: Τα LED δεν λειτουργούν** Εξασφαλίστε ότι ο διακόπτης έχει τεθεί στο «I» ή στο «A».

Βεβαιωθείτε ότι η ισχύς έχει ενεργοποιηθεί και ο αντάπτορας ισχύος έχει συνδεθεί σωστά στην είσοδο ισχύος στην παγίδα. Εάν χρησιμοποιείτε μπαταρίες βεβαιώστε ότι συνεχίζουν να λειτουργούν.

**Σημαντικό:** Τα LED ανάβουν διαδοχικά με ένα διάλειμμα πέντε λεπτών. Όταν ο διακόπτης έχει τεθεί στο «A», η λυχνία θα ανάβει μόνο τη νύχτα.

**Προληπτικά μέτρα ασφάλειας** Μην επιτρέπετε τα παιδιά να κοιτάζουν απευθείας μέσα στα LED όταν η παγίδα είναι ενεργοποιημένη. Διατηρείτε τα παιδιά μακριά από την παγίδα. Μην επιτρέπετε η παγίδα να βρέχεται.

Το *myFleaTrap* είναι προστατευόμενο σχέδιο. Αρ. πατέντας 5-231-790.

Grazie per aver acquistato *myFleaTrap*

*myFleaTrap* è una trappola per mosche estremamente efficace ed ecologica, progettata per liberare la tua casa rapidamente dalle mosche senza uso di pesticidi.

#### Nella foto:

- |                          |                     |   |
|--------------------------|---------------------|---|
| 1. Due luci a LED        | 4. Pulsante ON/OFF  | 7. Foglio adesivo   |
| 2. Grata protettiva      | 5. Sensore luminoso | 8. 4 batterie AA (non incluse)                                |
| 3. Scoperto per batterie | 6. Presa di 6 DCV   | 9. <i>myFleaTrap</i> Adattatore di corrente 6 V (non incluse) |

#### Istruzioni

Il foglio adesivo si inserisce sollevando la grata, rimuovendo la stagnola dal foglio adesivo, posizionando il foglio adesivo sul fondo (con la parte adesiva rivolta verso l'alto) e infine riposizionando la grata. Connettere all'adattatore di corrente o inserire le 4 batterie AA. Il pulsante on/off ha tre modalità di funzione:

"I" Modalità continua per una maggior efficacia (24 ore al giorno)

"A" Modalità di risparmio energetico (funziona solamente con l'oscurità poiché questa modalità è foto-sensibile)

"O" La trappola per mosche è spenta

#### Dove posizionarla

Per un utilizzo ottimale, posizionare la trappola per mosche in un angolo del pavimento o appoggiata ad un muro, rivolto verso la stanza. La trappola per mosche attira le mosche nella stanza in cui è posizionata ed ha un raggio di 12 metri e un angolo di 160° gradi. La trappola per mosche fornisce i migliori risultati quando è in modalità 24 ore.

#### Manutenzione

Il foglio adesivo andrebbe sostituito quando è coperto di mosche o di polvere. Pertanto, è necessario controllare una volta a settimana che il foglio non abbia perso il suo potere adesivo.

#### Gestione Ottimale

Quando la trappola per mosche non viene utilizzata, rimuovere le batterie/ scollegare l'adattatore di corrente. Gettare il foglio adesivo.

Piegare la trappola per mosche e rimetterla nella scatola. Riporre in un posto fresco e asciutto.

#### Risoluzione dei problemi: Le luci a LED non funzionano

Assicurarsi che il pulsante sia posizionato su "I" o "A".

Controllare che la corrente sia accesa e che la spina sia correttamente inserita nella trappola per mosche. Nel caso di utilizzo di batterie, controllare che siano cariche.

**Importante:** Le luci a LED si accendono alternativamente con un intervallo di cinque minuti. quando il pulsante è posizionato su "A", la luce si accenderà solo al buio poiché si tratta di una modalità foto-sensibile.

#### Precauzioni di sicurezza

Fare in modo che i bambini non osservino direttamente le luci a LED quando la trappola per mosche è in funzione.

Tenere la trappola per mosche lontano dalla portata dei bambini.

Non bagnare la trappola per mosche

*myFleaTrap* è un design coperto da copyright. Brevetto n° 5.231.790

myFleaTrapをお買い上げいただき、ありがとうございます。myFleaTrapは非常に効率的かつ環境に優しいノミ取り器で、殺虫剤を使うことなくご家庭のノミを一掃するように設計されています。

#### 写真の説明:

- |                  |                   |                               |
|------------------|-------------------|-------------------------------|
| 1. 2個の LED       | 4. スイッチ オン/オフ ボタン | 7. 粘着シート                      |
| 2. 保護格子          | 5. 光センサー          | 8. 4 x AA 電池 (別売り)            |
| 3. バッテリーコンパートメント | 6. 6 DCV ソケット     | 9. myFleaTrap 6V 電源アダプタ (別売り) |

#### セットアップ

格子部分を持ち上げて、粘着シートを挿入します。粘着シートのフォイルを剥がし、シートを底に敷き (粘着面が上に来るように)、格子部分をまた元に戻します。

電力アダプタに接続するか、AA 乾電池を4個挿入します。

スイッチ オン/オフ ボタンには3つも操作モードがあります:

"I" 最大の効果が得られる、継続的な作動 (毎日24時間)

"A" 節電作動 (このモードは光に敏感なため、暗所でしか作動しません)

"O" ノミ取り器のスイッチがオフになっています

#### 設置場所

最適にご利用いただくためには、ノミ取り器を部屋に向かって、床の角、または壁沿いに設置してください。

ノミ取り器は、12メートル、160°のビームアングルで、設置された部屋にいるノミを誘導します。

ノミ取り器は、毎日24時間オンにすると最高の結果をお届けすることができます。

#### メンテナンス

ノミや埃でいっぱいになったら、粘着シートを新しいものに交換してください。このため、粘着シートの粘度がまだ十分であるか確認できるよう、週に一度はチェックしてください。

#### 最適な取り扱い方

ノミ取り器を使用しないときには、乾電池や電源アダプタを抜いてください。粘着シートを処分します。ノミ取り器を折りたたみ、箱に入れて保管します。乾燥した場所に室温で保管します。

#### トラブルシューティング

##### LED が作動しない

スイッチの位置が "I" または "A" になっていることを確認します。

電源のスイッチがオンになっていることを確認し、電源アダプタがノミ取り器のコンセントに正しく接続されていることを確認します。乾電池を使う場合、電池切れしていないことを確認します。

**重要:** スイッチが "A" になっているとき、このモードは光に対して敏感であるため、明かりは暗所でしか点灯しないことにご注意ください。LED は、交代で5分のインターバルでスイッチがオンになります。

##### 安全のための注意

ノミ取り器がオンになっているときに、お子さんが直接 LEDS を見ないようにご注意ください。

お子さんがノミ取り器を手にとらないようにご注意ください (玩具ではありません)

ノミ取り器は濡らさないようにしてください。

myFleaTrap のデザインは保護されています。特許 No 5.231.790

Dēkojame, kad įsijigote „myFleaTrap“

„myFleaTrap“ – tai nepaprastai efektyvi ir žalos aplinkai nedaranti blusų gaudyklė, skirta blusoms ir bet kokiems pesticidams pašalinti iš jūsų namų.

#### Nuotraukoje pavaizduota:

- |                        |  |  |
|------------------------|--|--|
| 1. Du šviesos diodai   | 4. Įjungimo / išjungimo mygtukas         | 7. Lipnūs lapelis                                      |
| 2. Apsauginės grotelės | 5. Šviesos jutiklis                      | 8. 4 x AA tipo baterijos (komplekte nėra)              |
| 3. Baterijų skyrius    | 6. 6 V nuolatinės elektros srovės lizdas | 9. myFleaTrap 6 V maitinimo adapteris (komplekte nėra) |

#### Sąranka

Lipnūs lapelis įdedamas nuėmus grotelės, nuplėšus nuo lipniojo lapelio foliją, įdėjus lipnų lapelį (lipniaja puse aukštyn) ir vėl uždėjus grotelės. Prijunkite prie maitinimo adapterio arba įdėkite 4 x AA baterijas. Įjungimo / išjungimo mygtukas turi tris veikimo režimus:

„I“: įprastas režimas didžiausiam efektui užtikrinti (24 val. per parą)

„A“: energijos taupymo režimas (veikia tik tamsoje, nes šis režimas yra jautrus šviesai)

„O“: blusų gaudyklė išjungta

#### Kus padėti

Optimaliam naudojimui dėkite blusų gaudyklę kampe ant grindų arba šalia sienos, atsukę ją į patalpą.

Blusų gaudyklė traukia patalpoje, kurioje ji yra padėta, esančias blusas; ji veikia 12 m ilgio ir 160° kampo spinduliu.

Blusų gaudyklė užtikrina geriausius rezultatus, kai ji yra įjungta 24 val. per parą.

#### Techninė priežiūra

Kai ant lipniojo lapelio prisikaupia daug blusų ar dulkių, jį reikia pakeisti nauju. Todėl bet kartą per savaitę turėtumėte patikrinti, ar lipnūs lapelis vis dar pakankamai lipnus.

#### Optimalus naudojimas

Jei blusų gaudyklės nenaudojate, išimkite iš jos baterijas / atjunkite ją nuo maitinimo adapterio. Išmeskite panaudotą lipnų lapelį.

Sudėkite blusų gaudyklę ir laikykite ją dėžutėje. Laikykite sausoje vietoje, kambario temperatūroje.

#### Trikčių šalinimas: Nešviečia šviesos diodai

Įsitikinkite, ar jungiklis yra nustatytas „I“ arba „A“ padėtyje.

Patikrinkite, ar įrenginys yra įjungtas, o maitinimo adapteris – tinkamai prijungtas prie gaudyklės maitinimo lizdo. Jei naudojate baterijas, patikrinkite, ar jos neišsekę ir vis dar tinkamai veikia.

**Svarbu.** Šviesos diodai pakaitomis įsijungia kas 5 minutes. Jei jungiklis nustatytas ties padėtimi „A“, lemputė įsijungs tik naktį.

#### Saugumo priemonės

Neleiskite vaikams žiūrėti tiesiai į šviesos diodus, kai gaudyklė veikia. Saugokite gaudyklę nuo vaikų.

Stenkitės, kad gaudyklė nesušlaptų.

„myFleaTrap“ yra saugomas dizainas. Patentu Nr. 5-231-790

Paldies, ka iegādājaties *myFleaTrap*

*myFleaTrap* ir ļoti efektīvs un videi draudzīgs blusu slazds, radīts, lai ātri atbrīvotu jūsu māju no blusām, neizmantojot pesticīdus.

#### Attēlā redzams:

- |                         |                                 |  |
|-------------------------|---------------------------------|--|
| 1. divas gaismas diodes | 4. ieslēgšanas/izslēgšanas poga | 7. pašlīmējošā loksne  |
| 2. aizsargrežģis        | 5. gaismas sensors              | 8. 4 x AA baterijas (nav iekļautas)                          |
| 3. bateriju nodalījums  | 6. 6 līdzstrāvas lizdas         | 9. myFleaTrap 6V elektriskās jaudas adapteris (nav iekļauts) |

#### Uzstādīšana

Lai ievietotu pašlīmējošo loksni, paceliet režģi, noņemiet aizsargplēvi no pašlīmējošās loksnes, ielieciet pašlīmējošo loksni slazda apakšā (ar lipīgo pusi uz augšu) un tad nolaidiet režģi atpakaļ. Pievienojiet elektriskajai strāvai adapteri vai ievietojiet 4 AA baterijas. Ieslēgšanas/izslēgšanas pogai ir trīs darba režīmi:

„I” – parastais režīms lielākai efektivitātei (24 stundas dienā)

„A” – enerģijas taupības režīms (strādā tikai tumsā, jo šis režīms ir gaismjūtīgs)

„O” – blusu slazds ir izslēgts

#### Kur novietot

Optimālai iedarbībai novietojiet blusu slazdu stūrī uz grīdas vai pie sienas, pavērstu pret istabu.

Blusu slazds pievilkina blusas istabā, kurā tas ir novietots; tā darbības lauks ir 12 m, un tam ir 160° staru kūļa leņķis.

Blusu slazds sniedz vislabāko rezultātu, kad ir ieslēgts 24 stundas diennaktī.

#### Apkopez

Pašlīmējošā loksne ir jānomaina, kad tā ir pilna ar blusām vai putekļiem. Vismaz vienreiz nedēļā jāpārbauda, vai pašlīmējošā loksne ir lipīga.

#### Optimāla pārvietošana

Kad blusu slazds netiek lietots, izņemiet baterijas/atvienojiet adapteri. Izņemiet pašlīmējošo loksni. Salokiet slazdu un novietojiet to kastē. Uzglabājiet sausā vietā istabas temperatūrā.

#### Problēmu novēršana: Gaismas diodes nedarbojas

Pārliedzieties, ka slēdzis atrodas režīmā „I” vai „A”. Pārliedzieties, ka slazds ir ieslēgts un adapteris ir pievienots slazda strāvas pievadei. Ja izmantojat baterijas, pārbaudiet, vai tās darbojas.

**Svarīgi:** Gaismas diodes ieslēgsies pamatīšus ar piecu minūšu intervālu, kad slēdzis ir novietots režīmā „A”, gaisma iedegsies tikai naktī.

#### Drošības pasākumi

Neļaujiet bērniem lūkoties tieši gaismas diodēs, kad slazds ir ieslēgts. Sargāt no bērniem.

Neļaujiet slazda samirkšanu.

*myFleaTrap* ir aizsargāts dizainparaugs. Patents Nr. 5-231-790.



Dank u voor het kopen van *myFleaTrap*

*myFleaTrap* is een extreem effectieve en milieuvriendelijke vlooienva, speciaal ontworpen om uw huis snel en zonder pesticiden te bevrijden van vlooiën.

#### De foto toont:

- |                         |                        |  |
|-------------------------|------------------------|--|
| 1. Twee LED's           | 4. Aan-uitknop         | 7. Kleefvel  |
| 2. Beschermrooster      | 5. Lichtsensor         | 8. 4 x AA-batterijen (niet meegeleverd)              |
| 3. Batterijcompartiment | 6. 6 DCV-aansluitingen | 9. myFleaTrap 6V stroomnetadapter (niet meegeleverd) |

#### Installatie

Til het rooster op, verwijder de folie van het kleefvel, leg het kleefvel op de bodem (plakkende zijde naar boven) en zet het rooster weer terug. Sluit de stroomnetadapter aan of plaats de 4 x AA batterijen. De aan-uitknop heeft 3 bedrijfsmodi:

”I” Normale werking voor het beste resultaat (24 uur per dag)

”A” Energiebesparende werking (werkt alleen in het donker, omdat deze modus lichtgevoelig is)

”O” De vlooienva is uitgeschakeld

#### Wat is de beste plaats

Plaats de vlooienva voor optimaal gebruik op de grond in een hoek of langs een naar de kamer gerichte muur.

De vlooienva trekt de vlooiën aan die zich in de kamer bevinden, heeft een bereik van 12 m en een straalengte van 160°.

De vlooienva levert de beste resultaten wanneer hij 24 uur per dag aanstaat.

#### Onderhoud

Il foglio adesivo andrebbe sostituito quando è coperto di mosche o di polvere. Pertanto, è necessario controllare una volta a settimana che il foglio non abbia perso il suo potere adesivo.

#### Optimale behandeling

Verwijder de batterijen/ontkoppel de stroomnetadapter wanneer de vlooienva niet wordt gebruikt. Gooi het kleefvel weg. Vouw de vlooienva op en plaats hem in de doos. Bewaar het product op een droge plaats bij kamertemperatuur.

#### Probleemoplossing: De LED's werken niet

Zorg ervoor dat de schakelaar op ”I” of ”A” staat. Controleer of de stroom is ingeschakeld en dat de stroomnetadapter correct is aangesloten op de stroomingang van de va. Bij gebruik van batterijen, controleer de spanning.

**Belangrijk:** De LED's springen afwisselend aan en uit met een interval van 5 minuten. Wanneer de schakelaar op ”A” staat, dan ordt het licht alleen 's nachts afgeschakeld.

#### Veiligheidsinstructies

Voorkom dat kinderen recht in de LED's kijken wanneer de va is ingeschakeld. Houd kinderen uit de buurt van de va.

Vermijd dat de va nat wordt.

*myFleaTrap* is een beschermd ontwerp. Patent nr. 5-231-790.

Dziękujemy za zakup pułapki *myFleaTrap*.

*myFleaTrap* to wysoce skuteczna i przyjazna dla środowiska pułapka, służąca do szybkiego oczyszczania pomieszczeń z pcheł bez użycia żadnych pestycydów.

#### Na fotografii:

- |                    |                    |   |
|--------------------|--------------------|---|
| 1. Dwie diody LED  | 4. Przełącznik     | 7. Arkusz lepu                                      |
| 2. Kratka ochronna | 5. Czujnik światła | 8. 4 baterie AA (sprzedawane oddzielnie)            |
| 3. Komora baterii  | 6. Gniazdo 6 DCV   | 9. myFleaTrap Zasilacz 6 V (sprzedawane oddzielnie) |

#### Przygotowanie do pracy

Po podniesieniu kratki ochronnej należy usunąć folię ochronną z arkusza lepu i włożyć go na spód pułapki klejącą stroną do góry. Następnie należy umieścić kratkę ochronną z powrotem na jej miejscu. Podłączyć pułapkę do zasilacza lub włożyć do pułapki 4 baterie AA. Przełącznik umożliwia włączenie jednego z trzech trybów pracy:

„I” Tryb pracy ciągłej, który jest najbardziej skuteczny (pułapka pracuje przez całą dobę).

„A” Tryb oszczędzania energii (pułapka pracuje wyłącznie w ciemności, tryb jest uruchamiany czujnikiem światła).

„O” Pułapka jest wyłączona.

#### Miejsce pracy pułapki

Optymalną pracę pułapki umożliwia jej ustawienie na podłodze w rogu lub przy ścianie, przodem do wnętrza pomieszczenia. Pułapka wabi pchły z pomieszczenia, w którym została ustawiona, a jej zasięg wynosi 12 metrów z kątem rozsyłu światła wynoszącym 160°. Pułapka zapewnia najlepszą skuteczność, gdy pracuje przez całą dobę.

#### Konserwacja

Arkusz lepu należy wymieniać, gdy jest pokryty pchłami lub pyłem. Z tego względu co najmniej raz w tygodniu należy kontrolować skuteczność kleju na arkuszu.

#### Postępowanie z nieużywaną pułapką

Gdy pułapka nie jest używana, należy wyjąć z niej baterie/odłączyć ją od zasilacza. Usunąć arkusz lepu. Zamknąć pułapkę i umieścić ją w pudełku. Przechowywać w suchym miejscu w temperaturze pokojowej.

#### Rozwiązywanie problemów: Diody LED nie świecą

Sprawdzić, czy przełącznik jest ustawiony w pozycji „I” lub „A”. Sprawdzić, czy zasilanie jest włączone i czy zasilacz jest poprawnie podłączony do gniazda w pułapce. Jeśli pułapka jest zasilana z baterii, należy skontrolować, czy nie zostały one wyczerpane.

**Ważne:** Diody LED świecą naprzemiennie z pięciominutowymi przerwami. Gdy przełącznik jest ustawiony w pozycji „A”, światło włącza się wyłącznie w ciemności dzięki działaniu czujnika światła

#### Środki ostrożności

Nie wolno pozwalać dzieciom patrzeć bezpośrednio na diody LED włączonej pułapki. Chronić pułapkę przed dziećmi. Chronić pułapkę przed wilgocią.

Pułapka *myFleaTrap* jest wzorem chronionym. Patent nr 5.231.790

Obrigado por comprar *myFleaTrap*

*myFleaTrap* é uma armadilha para pulgas extremamente eficaz e amiga do ambiente, criada para rapidamente limpar a sua casa de pulgas sem recorrer a pesticidas.

#### A foto mostra:

- |                             |                  |  |
|-----------------------------|------------------|--|
| 1. Duas LEDs                | 4. Botão On/Off  | 7. Folha adesiva                           |
| 2. Grelha de proteção       | 5. Sensor de luz | 8. 4 Baterias AA (não incluídas)           |
| 3. Compartimento da bateria | 6. 6 tomadas DCV | 9. myFleaTrap Adaptador 6V (não incluídas) |

#### Ajustar

A folha adesiva é inserida levantando a grelha, removendo a película de proteção da folha adesiva, colocando a folha adesiva na parte inferior (a parte autocolante para cima) e voltando a colocar a grelha. Ligar o adaptador ou introduzir as 4 baterias A. O Botão On/Off tem três modos de operação:

”I” Modo de funcionamento contínuo para maior efeito (24 h/dia)

”A” Funcionamento em poupança de energia (só funciona no escuro porque este modo é sensível à luz)

”O” A armadilha para pulgas está desligada

#### Onde colocar

Para tirar o máximo partido, colocar a armadilha para pulgas no chão ou junto a uma parede, virada para a sala.

A armadilha para pulgas atrai as pulgas na sala onde está colocada e tem uma cobertura de 12 m (39') e um ângulo de 160°.

A armadilha para pulgas dá melhores resultados quando ligada 24h/dia.

#### Manutenção

A folha adesiva deve ser substituída quando estiver cheia de pulgas ou de pó. Nesse sentido, deve verificar pelo menos uma vez por semana se a folha adesiva continua a colar.

#### Melhor manuseamento

Quando a armadilha para pulgas não estiver a ser usada, tire as baterias ou desligue o adaptador. Deite fora a folha adesiva. Dobre a

armadilha para pulgas e guarde na caixa. Armazenar em local seco à temperatura ambiente.

#### Resolução de problemas: As LEDs não funcionam

Verifique se o botão está na posição ”I” ou ”A”.

Verifique se está ligada e se o adaptador está corretamente ligado à tomada elétrica e à ficha da armadilha para pulgas. Se usar baterias, verifique se têm carga.

**Importante:** As LEDs acendem alternativamente com um intervalo de cinco minutos. Se o botão estiver na posição ”A”, a luz acenderá no escuro porque este modo é sensível à luz. **Precauções de segurança**

Não deixe que as crianças olhem para os LEDs quando a armadilha para pulgas estiver ligada. Manter as crianças afastadas da armadilha para pulgas. Evite molhar a armadilha para pulgas.

*myFleaTrap* tem uma conceção protegida. Patente N° 5.231.790

Vă mulțumim că ați achiziționat *myFleaTrap*

*myFleaTrap* este o capcană pentru purici ecologică și extrem de eficientă, concepută pentru a elimina rapid puricii din locuința dumneavoastră, fără pesticide.

#### Fotografia prezintă:

- |                                |  |   |
|--------------------------------|--|---|
| 1. Două leduri                 | 4. Buton de pornire/oprire               | 7. Coală adezivă  |
| 2. Grilaj de protecție         | 5. Senzor de lumină                      | 8. 4 baterii AA (nu sunt incluse)                       |
| 3. Compartiment pentru baterii | 6. 6 mufe de tensiune în curent continuu | 9. myFleaTrap Adaptor de putere de 6 V (nu este inclus) |

#### Instalarea

Coala adezivă se introduce prin ridicarea grilajului, îndepărtarea foliei de pe coala adezivă, așezarea colii adezive pe fundul capcanei (cu partea adezivă în sus) și apoi reșezarea grilajului. Conectați la adaptorul de putere sau introduceți 4 baterii AA.

Butonul de pornire/oprire are trei moduri de funcționare:

„I” Funcționare obișnuită pentru efect maxim (non-stop)

„A” Funcționare în modul de economisire a energiei (funcționează numai pe întuneric, acest mod fiind sensibil la lumină)

„O” Capcana pentru purici este oprită

#### Așezarea

Pentru o utilizare optimă, așezați capcana pentru purici într-un colț pe podea sau în fața unui perete, întoarsă către încăperea.

Capcana pentru purici atrage puricii din încăperea în care este așezată, având o acoperire de 12 m și un unghi al fasciculului de 160°. Veți obține cele mai bune rezultate dacă lăsați capcana pentru purici pornită non-stop.

#### Întreținerea

Coala adezivă trebuie înlocuită când este acoperită de purici sau praf. Așadar, trebuie să verificați cel puțin săptămânal dacă partea adezivă a colii este încă eficientă.

#### Depozitarea optimă

Când nu utilizați capcana pentru purici, scoateți bateriile/deconectați adaptorul de putere. Aruncați coala adezivă. Plițați capcana pentru purici și păstrați-o în cutie. Depozitați-o într-un loc uscat, la temperatura camerei.

#### Depanarea: Ledurile nu funcționează

Asigurați-vă de poziționarea comutatorului în poziția „I” sau „A”. Asigurați-vă că alimentarea electrică este pornită și că adaptorul de putere este conectat corect la priza capcanei. Dacă utilizați baterii, asigurați-vă că sunt în stare bună de funcționare.

**Important:** Ledurile se aprind alternativ, la interval de cinci minute. când comutatorul se află în poziția „A”, lumina se va aprinde numai pe timpul nopții.

#### Măsuri de precauție privind siguranța

Nu permiteți copiilor să aibă contact vizual direct cu ledurile când capcana este pornită. Nu lăsați capcana la îndemâna copiilor (aceasta nu este o jucărie). Evitați să udați capcana.

*myFleaTrap* este un design protejat. Brevet nr. 5-231-790.

Tack för att du har köpt *myFleaTrap*

*myFleaTrap* är en extremt effektiv och miljövänlig loppfälla, som är utformad för att snabbt göra ditt hem fritt från loppor, utan några pesticider.

#### Bilden visar:

- |                     |                |   |
|---------------------|----------------|---|
| 1. Två LED-lampor   | 4. På/Av-knapp | 7. Klubbigt ark                               |
| 2. Skyddande galler | 5. Ljussensor  | 8. 4 x AA-batterier (ingår ej)                |
| 3. Batteriutrymme   | 6. 6 VDC-uttag | 9. <i>myFleaTrap</i> 6V nätadapter (ingår ej) |

#### Förberedelser

När det klubbiga arket ska sättas på plats lyfts gallret upp och skyddsfilm tas bort från det klubbiga arket, som sedan placeras i botten på fällan (den klubbiga sidan ska vara vänd uppåt). Sedan sätts gallret tillbaka på plats. Anslut till nätadaptern eller sätt i 4 x AA-batterier. På/Av-knappen har tre driftlägen:

”I” Vanlig drift för störst effekt (dygnet runt)

”A” Energisparläge (fungerar endast i mörker eftersom detta läge är ljuskänsligt)

”O” Loppfällan är avstängd

#### Placering

För optimalt resultat placeras loppfällan på golvet i ett hörn eller längs en vägg, vänd mot rummet. Loppfällan lockar till sig loppor i rummet där den är placerad och har en räckvidd på tolv meter och en spridningsvinkel på 160°. Loppfällan ger bästa resultat när den är på dygnet runt.

#### Underhåll

Det klubbiga arket ska bytas när det är fullt av loppor eller damm. Fällan bör därför kontrolleras minst en gång i veckan för att se om arket fortfarande är klubbigt.

#### Optimal hantering

När fällan inte används ska batterierna tas ur/nätadaptern kopplas ur. Kasta det klubbiga arket. Vik ihop fällan och förvara den i lådan. Förvara på en torr plats i rumstemperatur.

#### Felsökning: LED-lamporna fungerar inte

Kontrollera att brytaren står i läget ”I” eller ”A”. Kontrollera att strömmen är på och att nätadaptern är korrekt ansluten till fällans strömingång. Om batterier används kontrolleras att de fortfarande fungerar.

**Viktigt:** LED-lamporna tänds omväxlande enligt ett femminutersintervall. När brytaren står i läget ”A” tänds lampan bara på natten.

#### Försiktighetsåtgärder

Låt inte barn titta rakt in i LED-lampor när fällan är på. Hålla barn borta från fällan. Låt inte fällan bli fuktig.

*myFleaTrap* har skyddad design. Patentnr. 5-231-790.

Ďakujeme vám za zakúpenie pasce *myFleaTrap*

*myFleaTrap* je mimoriadne efektívna pasca na blchy, šetrná k životnému prostrediu, ktorá je navrhnutá tak, aby rýchlo vyčistila váš domov od blch bez akýchkoľvek pesticídov.

#### Obrázok zobrazuje:

- |                         |                           |  |
|-------------------------|---------------------------|--|
| 1. Dve LED diódy        | 4. Tlačidlo zapnúť/vypnúť | 7. Lepiaci hárok   |
| 2. Ochrannú mriežku     | 5. Svetelný senzor        | 8. 4 x AA batérie (nie sú zahrnuté)                        |
| 3. Priestor pre batérie | 6. 6 DCV zásuviek         | 9. <i>myFleaTrap</i> 6V napájací adaptér (nie je zahrnutý) |

#### Nastavenie

Lepiaci hárok sa vloží zdvihnutím mriežky, odstránením fólie z lepiaceho hároku a umiestnením lepiaceho hároku v dolnej časti (lepiacou stranou nahor) a potom umiestnením mriežky späť na svoje miesto. Pripojte do napájacieho adaptéra alebo vložte 4 x AA batérie. Spínač zapnutia / vypnutia má tri prevádzkové režimy:

”I” Riadna prevádzka pre najväčší efekt (24-hodín denne)

”A” Energeticky úsporná prevádzka (pracuje len v tme, pretože tento režim je citlivý na svetlo)

”O” Pasca na blchy je vypnutá

#### Kam umiestniť

Pre optimálne využitie, umiestnite pasce na blchy do rohu na podlahe alebo pozdĺž steny, čelom do miestnosti. Pasca na blchy priťahuje blchy v miestnosti v ktorej je umiestnená a má rozsah 12 m a uhol lúča 160°. Pasca na blchy poskytuje najlepšie výsledky, ak je zapnutá 24 hodín denne.

#### Údržba

Výmena lepiaceho hároku by sa mala vykonať, ak je plný blch alebo prachu. Preto by ste mali kontrolovať, minimálne raz týždenne, či je lepiaci hárok stále efektívne lepkavý.

#### Optimálne zaobchádzanie

Keď sa pasca na blchy nepoužíva, vyberte batérie / odpojte napájací adaptér. Zlikvidujte lepiaci hárok. Zložte pascu na blchy a uchovávajte ju v krabici. Skladujte v suchu pri izbovej teplote.

#### Riešenie problémov:

##### LED diódy nefungujú

Uistite sa, že prepínač je umiestnený na ”I” alebo ”A”. Skontrolujte, či je napájanie zapnuté a či je napájací adaptér správne pripojený k prívodu elektrickej energie v pasci. Ak používate batérie, skontrolujte, či sú stále v prevádzkyschopnom stave.

**Dôležité:** Diódy LED sa zapnú striedavo s intervalom päť minút. Ak je spínač umiestnený na ”A”, svetlo sa zapne až v noci.

##### Bezpečnostné opatrenia

Nenechajte deti pozeráť sa priamo do LED diód, ak je pasca zapnutá. Udržujte deti v dostatočnej vzdialenosti od pasce (nie je to hračka). Vyhnite sa navlhnutiu pasce.

*myFleaTrap* je chránený dizajn. Patent č. 5-231-790.

Hvala za nakup pasti *myFleaTrap*

*myFleaTrap* je izredno učinkovita in okolju prijazna past, zasnovana za hitro odstranjevanje bolh iz vašega doma brez pesticidov.

#### Na sliki:

- |                       |                         |  |
|-----------------------|-------------------------|--|
| 1. Dve lučki LED      | 4. Gumb za vklop/izklop | 7. Lepilni list                            |
| 2. Zaščitna mreža     | 5. Senzor svetlobe      | 8. 4 baterije AA (niso priložene)          |
| 3. Predal za baterije | 6. 6 vtičnic DCV        | 9. myFleaTrap 6 V napajalnik (ni priložen) |

#### Namestitev

Lepilni list vstavite tako, da dvignete mrežo, odstranite zaščitno folijo z lepilnega lista, položite lepilni list na dno (lepilna stran naj gleda navzgor) in nato ponovno namestite mrežo. Priključite napajalnik ali vstavite 4 baterije AA. Z gumbom za vklop/izklop lahko nastavite tri načine delovanja:

»I« – običajni način za največji učinek (24 ur na dan).

»A« – način varčevanja z energijo (deluje samo v temi, saj je ta način občutljiv na svetlobo).

»O« – past za bolhe je izključena.

#### Kam postaviti

Da bo past za bolhe najbolje izkoriščena, jo postavite v kot na tla ob steno, tako da gleda v prostor. Past za bolhe privlači bolhe v prostoru, v katerem je. Območje dosega je 12 m, in sicer v kotu 160°. Past za bolhe zagotavlja najboljše rezultate, če je vključena 24 ur na dan.

#### Vzdrževanje

Lepilni list zamenjajte, ko je poln bolh ali prahu. Zato bi morali vsaj enkrat na teden preveriti, ali je list še dovolj lepljiv.

#### Optimalna uporaba

Ko pasti za bolhe ne uporabljate, odstranite baterije oz. odklopite napajalnik. Odstranite zaščitno folijo. Zložite past za bolhe in jo pospravite v škatlo. Hranite jo na suhem pri sobni temperaturi.

#### Odpravljanje težav: Lučke LED ne delujejo

Prepričajte se, da je stikalo v položaju »I« ali »A«. Prepričajte se, da je naprava vključena in da je napajalnik pravilno priključen v vtičnico v pasti. Če uporabljate baterije, se prepričajte, da še vedno delujejo.

**Pomembno:** Lučki LED se izmenično vključujeta na 5 minut. Ko je stikalo v položaju »A«, se lučka vključi samo ponoči.

#### Varnostna opozorila

Ne pustite, da bi otroci gledali neposredno v luči LED, ko je past vključena.

Pazite, da otroci ne bodo pri pasti. Pazite, da se past ne zmoči.

*myFleaTrap* je zaščitena zasnova. Št. patenta 5-231-790.

*myFleaTrap* ürününü satın aldığınız için teşekkür ederiz

*myFleaTrap*, herhangi bir haşere ilacı kullanmadan evinizi pirelerden hızlıca kurtarmak için tasarlanan, çok etkili ve çevre dostu bir pire kapanıdır.

#### Fotoğrafın gösterdiği:

- |                    |                        |  |
|--------------------|------------------------|--|
| 1. İki LED         | 4. Açma/kapama düğmesi | 7. Yapışkanlı tabaka                           |
| 2. Koruyucu ızgara | 5. Işık sensörü        | 8. 4 x AA pil (dahil değildir)                 |
| 3. Pil bölmesi     | 6. 6 DCV prizi         | 9. myFleaTrap 6V güç adaptörü (dahil değildir) |

#### Kurma

Yapışkanlı tabakayı yerleştirmek için ızgarayı kaldırın, folyoyu yapışkanlı tabakadan çıkarın, yapışkanlı tabakayı alt bölüme yerleştirin (yapışkanlı taraf yukarı bakacak biçimde) ve sonra da ızgarayı tekrar yerine yerleştirin. Güç adaptörünü bağlayın veya 4 x AA pili takın. Açma/kapama düğmesinin üç çalışma modu vardır:

»I« En büyük etki için sürekli çalışma modu (24 saat/gün)

»A« Enerji tasarruflu çalışma (bu mod ışığa duyarlı olduğu için sadece karanlıkta çalışır)

»O« Pire kapanı kapatılır

#### Nereye yerleştirmeli

En iyi kullanım için pire kapanını yerde bir köşeye veya odaya bakacak biçimde bir duvar boyunca yerleştirin. Pire kapanı yerleştirildiği odadaki pireleri çeker ve 12 m/39 feet ve 160° huzme açısı erimi vardır. Pire kapanı günde 24 saat çalıştırıldığında en iyi sonuçları sağlar.

#### Bakım

Yapışkanlı tabaka, pireyle veya tozla dolduğunda değiştirilmelidir. Bu nedenle, en az haftada bir yapışkanlı tabakanın hâlâ etkili biçimde yapışkan olup olmadığını kontrol etmelisiniz.

#### En iyi kullanım

Pire kapanı kullanılmıyorsa pilleri çıkarın/güç adaptörünü prizden ayırın. Yapışkanlı tabakayı atın. Pire tabanını katlayıp kutuda saklayın. Oda sıcaklığında kuru bir yerde saklayın.

#### Sorun Giderme: LED'ler çalışmıyor

Şalterin »I« veya »A« konumunda olduğundan emin olun. Gücün açık ve güç adaptörünün pire kapanındaki güç girişine doğru biçimde bağlandığından emin olun. Pil kullanıyorsanız pillerin hâlâ çalıştığından emin olun.

**Önemli:** LED'ler peş peşe beş dakika aralıklarla açılır. Şalter »A« konumundaysa ışık sadece karanlıkta yanar, çünkü bu mod ışığa duyarlıdır.

#### Güvenlik önlemleri

Pire kapanı açık olduğunda çocukların LED'lere doğrudan bakmalarını önleyin. Çocukları pire kapanından uzak tutun. Pire kapanını ıslanmaya karşı koruyun.

*myFleaTrap* korumalı bir tasarımdır. Patent No 5.231.790